Nr. 22. Brasiovu, 15. Martiu 1852.

Gazeta Transsilvaniei.

Gazeta ese de dóe ori adecă: Mercurea si Sâmbăta. Fóica odată pe septemână, adecă: Sâmbăta. Pretiul loru este pe unu annu 10 f. m. c., pe diumătate annu 5 f.; ear pentru terri străine 7 f. pe annu som, si pe annul intregu 14 f. m. c. Se prenumera la tóte postele imperatesci, cum si la toti cunoscutii nostri DD. corrospondenti. Pentru serie „petitu" se ceru 4 cr. m. c.

La intrebarea unora, se face — destul prin

Inscintiarea de prenumeratiune

la GAZETA TRANSILVANIEI si FOAIA pentru minte, inimă si literatură

cumcă se primesce prenumerâtiunea si pe pâtrariu de annu, ad. dela 1. Aprilie ponă la ultima Juniu a. c.

Pretiul prenumerâtiunei pentru Brasiovu, pe 3 luni, e 2 fl. m. c. In afară cu trâmiterea pe postă, 2 fl. 30 cr. m. e. Pentru terri străine, 3 fl. 30 cr., adică 10 viceri (sfanti) m. c. Redactiunea.

Monarchia austriacă.

Officiose.

La 15,854.

Instrucțiune

asupra procederei la depunerea jurâmentului israelitilorŭ.

Introducțiune generale (capetul.)

Eŭ N. N, juru pe unicul Dumnedeŭ a totŭpotinte, peste totŭpresinte si a totŭsciutoriŭ, pe sântul Dŏeŭ aluĭ Israel, care a făcutŭ ceriul si pâmentul, jurŭ cu meditâțiune cóptă unŭ jurâmentŭ curatŭ si nefalsificatŭ, după intențiunea si înțelesul judecâțiĭ, forâ ver o reservâțiune ascunsă, retinere, ecŭivocitate, forâ siretiă, inselătoria s'aŭ prefacere, forâ privire la daniă s'aŭ appromittere, folosŭ s'aŭ daună, simpatiă s'aŭ antipatiă, amiciția orĭ inimiciția, forâ verce felĭŭ de tendințiă pentru innăduşirea adeveruluĭ s'aŭ a dreptuluĭ.

Continuarea pentru o partidă in procedura de dreptŭ civile, cumcă (aci urmeadiă coprinsul jurâmentuluĭ fipsatŭ prin sentința judecătoreascâ.) jurŭ pe Dumnedeŭ a totŭsciutoriul si care e de față petutindeni, cumcă acésta a mea mărturisire e in tóte ale sale inchiăeturi unŭ adeverŭ complinitŭ, curatŭ si nefalsificatŭ, după cum me incumetŭ a me face pentru aceasta responsabile inaintea luĭ Dumnedeŭ.

Conținuarea pentru unŭ martore inprocedură de dreptŭ civile, cumcă eŭ in privința acelluĭ lucru, despre care voiu fi intrebatŭ de câtră judecată in procesul luĭ ... in contra luĭ ... pentrn ... nemica voiŭ retâcea, ne privindŭ la a neminuĭ plăcere s'aŭ pătimire voiŭ spune deplinitul, curatul si neschimonositul adeverŭ, după cumŭ me incumetŭ a me face responsabile inaintea a totŭsciinteluĭ si pe totŭ locul infâçiosatuluĭ Dumnedeŭ, si că aceste mărturisirĭ neminuĭ voiŭ a le descoperi, pene cândŭ nu vorŭ fi publicate de însea judecată.

Continuare pentru unŭ martore in procedură criminale cumcă totŭ ce am mărturisitŭ inaintea judecatiĭ (aicĭ se va desemna judecata, inaintea cârei se ascultă martorele, maĭ cu dea mărauntul) in privința.. (aicĭ se citeadiă in puçine cuvinte objetul intrebării) este după intregul seŭ coprinsŭ, adeverŭ deplinŭ, curatŭ si nefalsificatŭ aşia după cumŭ me incumetŭ a me face respunsătoriŭ inaintea luĭ Dumnedeŭ a totŭ sciitoriul si care e petutindeni de față.

Conținuare pentru unŭ cunoscutŭ cu starea lucruluĭ, cumcă eu voiŭ a lua cu deamînuntul in essaminare objetele care mi se indegeteadiă de câtră judecătoriă spre ale dejudeca (dacă informatul cu starea lucruluĭ se jură pentru unŭ casŭ deosebĭ, se póte objetul aflării descoperi maĭ otârîtŭ), voiŭ a arâta, chiarŭ starea lucrurilorŭ după diligințe rumegare a tutorŭ jurstârilorŭ, despre care voiŭ fi intrebatŭ de câtră judecătoriă, si voiŭ a mărturisi despre aceste adeverŭ complinitŭ, curatŭ si nefalsificatŭ, după cum cutediŭ a fi pentru aceasta responsătoriŭ inaintea luĭ Dŏeŭ, a totŭsciiutoriŭ si peste totŭpresinte.

Incheierea generale.

Aşia se'mĭ succurră in tóte ale mele trebĭ Dŏeŭ a totŭpotintele, Domnul puterilorŭ, Adonaj Elohe Zebaoth, a carŭi nume, nespusŭ, să se santiască, aşia se'mĭ ajute in tóte ale mele lipse. Amin! Amin!

Suptŭ deponerea jurâmentuluĭ tóte persónele de față aŭ se stea si să se pórte cu respectuosă reverințiă, ce se cere la unŭ actŭ solennelŭ. —

Alba-Julia. Câte unŭ evenimentŭ, ce se 'ntimplă după dorințiele si asteptârile nóstre, ca ad. meritul să se recunóscă, fapta bună să se resplătiască; ca se nu sterpească de odată inima de indemnŭ, vedinduse lipsită din tóte pârțile de nutrementul activitateĭ, de recunoscințiă, recompensare, ne face si pe noĭ se maĭ prindemŭ câte pe unŭ minutŭ pénna in mână, căcĭ se duce vestea de atâta nepâsătóre tâcere, ce dominâ ținutul acestŭ. — Eată evenimentul.

Bravul nostru bărbatŭ Simeone Balinth, parochŭ romanŭ in Rossia Monteană află si din partea v. consistoriŭ recunoscințiă pentru demnitatea si abilitatea sa. — El e condecoratŭ cu titul de protopopŭ onorariŭ si cu licenția de a purta brâu rosiu. — Cu tóte că pentru unŭ bărbatŭ activŭ are maĭ multŭ prețiu unŭ cercŭ maĭ protinsŭ de activitate, de câtŭ titule góle: totuşi pe noĭ ne imbucură si atâta faptă a v. consistoriŭ, care nu lâsa neconsiderate meritele bărbatuluĭ acestuĭ, documentate, atâtŭ pentru clerŭ, câtŭ si pentru dulceane natiune, si care le vedemŭ recunoscute si de câtră Maĭestătile Sale imperatoriĭ: al Austrieĭ si al Russieĭ. —

Ceea ce citisserâmŭ in Gazetă, cumcă s'ar fi scrisŭ la Sibiiŭ in privinția pasilorŭ ce ar fi a se lua pentru medilocirea uneĭ universitătĭ, ne incordă multŭ asteptarea, ca se scimŭ, dacă maĭ nainte de tóte se intielegŭ archipâstoriĭ nostriĭ in lucrurĭ de atâta insemnătate. — Din partea Maĭestătiĭ Sale imperatuluĭ si a dreptuluĭ seŭ gubernŭ, nu avemŭ nicĭ o indoială, cumcă in objetul scólelorŭ nu ni se va intinde mână de ajutoriŭ atuncĭ, cândŭ vorŭ vedea dorințiele concentrate, si greutătile prin concurgerea maĭ multorŭ puterĭ, oferite spre scopul scolelorŭ, inlesnite si redicate. — Epoca aceasta va da multă materiă istoricĭ. Vederemo. — —

Brasiovŭ. In „S. Bote" Nr. 49 se reproduce din „Cor. B. al Boemieĭ" o correspondința cu datŭ Sibiiŭ 12. Marte, privitóriă la passiĭ si dorințiele sasilorŭ, in intrebâțiunea comiteluĭ. — Din aceea estragemŭ pentru ângustimea loculuĭ numaĭ unele pasage: „Universitatea nat. sase se allă in fórte mare si necurmată activitate. — In privința comiteluĭ — a trâmisŭ o representâțiune la Maĭest. Sa, — ca se remână pelongă vechia lorŭ constituțiune —. De atuncĭ objetul principale al desbaterilorŭ — e allegerea unuĭ curator pentru administrarea averiĭ nationale — menite pentru scolĭ — ce totuşi se amână din causa ne'ntellegereĭ deputatilorŭ —. — Intraceasta prin comunele sâsimeĭ, se totŭ desbate causa comiteluĭ —. Brasioveniĭ a indreptată câtră Maiestatea Sa o petițiune*) si tocma trecŭ pe aicĭ

*) Numaĭ din partea sasilorŭ. R.

ФОІЛЕТОНЪЛ.

INCTPЪKЦIЪNEA ПРОВІСОРІЪ

пентрѫ регѫлареа репортѫрілор де комерчіѣ ші индѫстріѣ ѧн цеара де коронъ Трансілванія.

Деспре адѫнъріле корпорѫціѫналі.

(Бртаре.)

h) ѧнгріцірea пентрѫ паза ші ажторареа маестрілор сърачіцĭ, а ведѫвелор, орфанілор, а содалілор нехарнічі де лѫкрѫ ші а болнъвіцілор:

i) ретнърцірea обштенітелор спесе але корпорѫціѫнеі прін арѫнкаре асѫпра маестрілор ші содалілор dѫнъ §. 185;

k) діспѫсеціѫнea кѫ авереа асочіаціѫнеі, черчетареа раціѫнілор dѫce, каре аѣ съ се апшеарнъ адѫнърілор de пътрарiѣ, прімірea аѣ лънъдареа ачелора;

l) дареа пъреreі деспре обѣенtеле черкѫлѣ актівітатеі лор, de кътe орі се чере ачеаста de кътре deрегъторіѣ.

§. 179. Деспре десватереа ші конкіселе адѫнърілор се dѫче протокол, каре сѫвтскріінdѫce de кътре прешедінцъ ші актѫаріѣ, се коратісазъ de кътре комісарівл асоціаціѫнеі.

Деспре каса корпорѫціѫнеі.

§. 180. Ѧн каса корпорѫціѫнеі се пъстреазъ докѫмінтеле, протоколеле корп. препотъріле, банiĭ ші раціѫніле прекѫт ші сіцілѣл корпорѫціѫнеі. Каса стъ сѫнт ѧнкѣіетоареа ѫнѣĭ din прешедінцĭ ші а ѫнѣĭ din комтаестрiĭ.

§. 181. Кърціле корпорѫціѫнеі сѫнт:

a) протокóлеле medінцелор кѫартальĭ;

b) комптѫтъріле кѫ ѧнкееріле;

c) кърціле de препотаре деспре ѧнвѣцъчеiĭ речепѫцĭ ші лівертацĭ;

d) деспре къртічелеле de лѫкрѫ пѫce ѧн пъстраре ші естрадате;

e) деспре інкорпораціѫнea маестрілор;

f) деспре ордінъціѫніле адміністраціѫнеі de стат ші але прешедінцеі комѫнале атінгътóре de корпорѫціѫне.

§. 182. Докѫмінтеле че се dаѣ din партea корпорѫціѫнеі ші атестате, аѣ съ се сѫвтскріе de кътре прешедінтеле прімаріѣ, аѣ фііnd ачела ѧмпедекат de кътре ал доіле ші de кътре ѫн комаестрѫ, ір de кътре комісарівл корпорѫціѫнеі съ се відезъ ші овсіцілe кѫ сіцілѣл корпорѫціѫнеі.

Деспре авереа корпорѫціѫнеі.

§. 183. Венітѣл корпорѫціѫнілор ресаре, тъкънd деспре врѣѫ капітал ал ачелора, din такселе de сѫсченере ші de лівертаре, din такселе de інкорпорѫціѫнea маестрілор, din дъріле че се ітпѫн маестрілор пестe ан ші din мѫлптеле бънештĭ.

§. 184. Дъріле че се ітпѫн содалілор, dѫнъ сѫпетѫл §. 154. інкѫръ ѧн каса чеа деосебітъ a содалілор.

§. 185. Мъріmea дърілор се детермінъ прін адѫнъріле кѫартальĭ (§. 187) ші пентрѫ маестрѫ пе ѫн пътраріѣ de ан п'аре съ треакъ пестe 2 фл. т. к., ѣар пентрѫ содал кътe 15 кр. пе лѫнъ (§. 154.)

§. 186. Тот комтетврѣл есте облегат a респѫnde ачесте дърĭ аѣ мѫлптеле ѧн банĭ фъръ трезтате. Ѧмплініреа ачестеі ѧndетопірĭ ла ѧнтъмпларе de рекѫсъ аре съ се міжлочіаскъ пе калеа пресемнатъ пентрѫ інкасареа дърілор комѫналĭ.

депутъціунea къtръ Viena, трътісъ ка се о дитънеце — дп карea черъ съ се лисе съсітеа пе лъгъ конституція са, — ші ачеаста се'нчеркъ а о dedъче къ о зртаре din патента de 31. Dек. — Маі черъ ка се лі се кончеадъ а алеце поъ Комес. — Dесвоіаъ тот одатъ декларъціунile, че ле dederъ вървацій de inspedepe caci дп a. 1850/1851 dенъ плениптіція авътъ, ші провокаръ пе челелалте чердві cace, ка се ея парте ла пасъл ачест. — Комеа Сівіаъ, — п'а ачептат ачеаста, чеа че ар фі de астептат ші dела чea маі маре парте але челорлалте, ш. а."

Бнгарія, 1. Мартіе к. в. 1852. Dозр невъріпde пе сась adевъріт маі апріат зіса публіцістълві Romanъ, дп карtea de репвлика: „Ergo ex hac infinita inquit, licentia, haec anima cogitur, ut ita fastidiosae mollesque mentes evadant civium, ut si minima vis adhibeatur imperii, irascantur, et perferre nequeant" чеа че еспрітъ дп челе маі bedeрóce тръсърі resълтатъл тътълор revoлvціунілор чівілі, de кът дп Бнгарія, апа кът съ те мірі: кътъ dенъ атъте дпъвпътъцірі поъе дптродсе de къtръ гъверніл дпп. къ своп кът се bede нътаі, ка се віndече плъціле дпфінте прін фатала ресълваре требъ ші се demолеаскъ фокъл рівалітъцілор стърпіте тот прін фъріа ачелеі revoлte дптръ коалъхзітóреле пацівнітъці, дпкъ тот се маі въd семне de inimi nedптпъкате, маі алес комбінънd сімтомеле вінеі політіче dенъ пълсъл органелор публічітъцеі. — De чеа маі дисемнатъ ponderanцъ сънт прінчініеле fundamentali пóва organisaцівне a дптрецеі monapхіі; ачеаста черкъпстанцъ аъ dат дппълс ла діферіте комвінърі ші антептърі маі алес din партеа партідеі магіаръ, карea нече кът пъ ва се віте dрептъріле апа зіce істóріче; нътаі къt се пъ віте віче ачеа: кътъ ресълваreea Регатълві Бнгаріеі пъ маі пóте парте карактерьл сепаратісмълві есклесів, din каре аъ ешіт атъте реле, сеа кътъ ачеле dрептърі пъ маі пот фі апліkате dенъ дпцелесъл чел dede лор сілнічіа. —

Проіектъл despre nóва organisaцівне a Бнгаріеі, компъс de репresентанції невілор консервативі, кът се авde, п'ар фі адпрват. прінчініеле лор ар фі ачесте: Ка дпнератъл Австріеі съ се коронезе ка реце ал Бнгаріеі ші къ корона ачестеі Църі; тітълъл de маре Водъ ал Воіводінеі сеа сасінъ, дпсъ ачеа съ се редптрпне свнт конспіліълло катепеції ал Бнгаріеі; комітателе съ се ресtaвреze дптръ терміні чеі векі пе лънгъ dрептъл прітарілор комиці, de а потеа цінеа адвнърі консълтъторе; лімбеі ші націвнеі магіаре съ се dea сферъ de активітате маі дптінсъ шчл. De кънd се ръспенdі фаіма despre къdереа проентълві, се чітеа челе маі серіоасе пропокърі кътръ потавілітъціле de тóтъ старea ші інтеліценція націвнеі магіаре, а пъръсі кълеа атецітóре а колжентърілор політіче ші а се сбвпне свепнімінтелор тімпълві імператів къ тóтъ ресігнареа, коплъкръnd къ маі маре інтенсітате дптръ просперітареа інтересълор національ партіълърі, комънале ші соціалі, прін прокърареа фіреште а міжлóчелор матеріалі, спре карe своп се проіектъ дпфіінцареа вні fond domестік націвнал ш. а., — семне de арътаре, dакътóре ла пропъширea къtръ ферічіре, пентръ фіе карea націвне!

Дъкънd ворвъ despre органеле публічітъцеі din Бнгаріа, 'мі віне наінте скрісóреа вні кореспондінте din Бъкърещі къ dат din 20. Dек. а. тр. публікатъ дп „Магіар Хірешті

о дісчіплінъ нечесаріе пентрѫ статѫл преоцеск, чі пентрѫ кѣ ачеа, нѫмаі деака е конформатъ демнітъцеі статѫлуі, дѣпъ кѫм чер требѫінцеле локѫлуі, тімпѫлуі ші але алтор condiціунї есенціалі, пóте фі фолосітóре, ѫртеазъ ка съ се реформезе, сеаѫ маі бине съ се ѫндіпеце ші еа ка тóте алте інстітѫціунї, че нъ'с фѫндате пе dorme нескітѫвалі. Фіреще кѣ о ревізіне радікале а правілеї бесеріческі, сеаѫ а дрептулуі канонік, дѣпъ кѫм о дореск тоцї карії кѫвтъ ла черіѣ кѣ окіі дескіші, ар вінде ка атінса апоталіе, кѫм кѫм с'аѫ регѫлат ші ѫн бесеріка латіно апѣсеанъ, де фінінде нѣ нѫмаі даторінцеле, чі ші дрептѫріле клерулуі де жос ѫн корелаціане кътрѫ жѫрісдікціунеа архіереаскѫ. Де ші ачеаста регѫларе стъ департе де гарандіе, пе ѫнде нѣ се цін сінóде епархіене, аре тотеші мъкар форма ѫмбра, де óре каре дрептѫрі; — кънд пѣсетѫра пресвітерулуі де рітѫл грекo ръсъріteан кътрѫ архіереѫл сеѫ е тот ачеа, карea ші а монахулуі кътрѫ егѫменѫл аѫ препосітѫл мънъстіреі. Ѫнцелег стареа преоцімеі ромъне ѫн парціалітате нѫмаі, кънчі де е маі регѫлатъ а преоцімеі дін прінчіпатѫл Ромъніеі, нѣ счіѣ, пе фінdѫмі кѫпосквтъ процедѫра кавселор клерікалі де а коло. Кѣ есетиле нѣ воіѣ а іллѫстра, кънчі ачеле ѫн лок де а ажѫта пе тема пропѫсъ, ар ѫнвершіна нѫмаі сімцімінтеле пъчѣіте, апоі дестѫл де кѣкоскѫте сѫнт есклатъріле, че се аѫдѣ дін тóте пърціле, асѫпра декѫдінцеі дісчіплінеі весеріческі дела оріцінаріа са вігóре, кѫм ші асѫпра апоталіеі, ла карea аѫ девеніт процедѫра кавселор клерікалі ѫн бесеріка де рітѫл грекѣ, де кът съ се маі пóтъ цine ѫнѫдѫшіт ѫрцінтеа нечесітате де а регѫла корелаціунеле клерулуі де жос, атът ѫн пѣсътѫра лѫі кътрѫ попорені, кът ші кътрѫ авторітате архіератікъ. Модѫл ші калеа ѫнсъ е кѫпосквтъ, ѫнцелег ѫрцінтеле постѫлат ал редѫвіереі сінóделор весеріческі, кънчі пе лъптъ тот респектѫл че се кѫвіне авторітъцілор архіератіче. Фърѣ ѫнтрѫвенірea органелор сінодалі, ші челе маі нітеріте реформе ръмънѣ фърѣ де віацъ, ка ші сетѫнътѫра фѣкѫтъ пе пътъпт пе пріічос, маі алес дін партеа попорѫлуі, карeле ѫнкъ тот нѫмаі дін челе дін афаръ кѫмпънеще прецѫл місіунеі преотѫлуі. — — — —

Terra românească si Moldavia.

Маі дъпъзі ѫмпъртъшіръм челе маі інтересанте датрі котерчіалі дін Галац ші Бръіла; акѫм нѣ ліпсім а маі адаоце тот дін Газета романо-цертанъ ѫртъторіѫл артікѫл:

Бѣкурещті, 6. Мартіе. Тімпѫл а сосіт, ѫн карe оріентѫл съ інтре еаръ ѫн валѫріле де котерц але лѫмії, ші пеcте кърънd вом вedea карe попѫлі вор ѫнтрече ѫн рапг нѣ пе алтѫ. Рѣсіа съ ші афлъ ѫн сбор де пліп ал актівітъцій. Одеса гѣберніезъ пе тареа пеагра ка търгѫл прінціпал, котерцѫл търфѣрілор еі ажѫнсесе ѫнкъ ла а. 1849 сѫма де 51 міліóне рѫвле де арцінт. Ѫнпъчѣіреа de ла Адріанопол а пъс пе Рѣсіа ѫн конноседереа гѣрілор dѣнъреі, маі алес а гѣреі Сѫліна, карe есте чea маі тареще ші маі черкатъ дін тóтe. De ші с'аѫ івіт желѣрі, къ корѫвіереа с'а ѫнгревнат de атѫнчі, тотѫш адевѫрѫл чере реквпоштінца, къ Рѣсіа ѫмплінеште ѫнтрѫ атъта денѫміріле ѫнпъчѣірії de ла Адріанопол, ѫн кът ѫі ѫмпѫн ачелеа пѣzіреа de Status quo ал корѫвіерії. Дѫнса ѫнтрепіnde плътірі ші ѫнгріжеште сетоалеле de фок нечесаре. Ачестеа сѫнт кондіцііле еі ші нѫмаі інструментѫлуі de ѫнпъчѣіре требѫе съ се бацe вінъ, пентрѫкъ нѫ се есплікъ маі десѫвшіт ші нѫ прескріе чева маі мѫлт. Атъта есте афірмат, кът гѫра Сѫлінії пічі кѫм нѫ съ пóте трече ѫн тóте тімпѫріле кѫ корѫвіі таре ѫнкъркате че съ афѫдéзъ маі мѫлт de 10 ѫрме, (палме) дін каре кавсъ о парте а повері лор требѫе съ се ѫнвѣреze а доuе орі. Кѣ тóте ачестеа ѫнпрежѫрѫріле ѫнсъ нѫ саѫ ѫнрѫтъціт; кънчі дін векіме ѫнкъ сра пасацѫл de a лѫпгѫл дѫнѫрії греѣ, пе кѫм съ репетеазъ ачеа ѫнфъцішаре ла челе маі мѫлте рѫзрі марі възънdѫсъ дѫнса пе кавсе преа патѫрале. Ѫнсъ спре ѫндрептареа темеіпікъ ші спре депъртареа ачестор дін ѫрмъ педечі а корѫвіерії пе dѣпъре сѫнт сперанце de фацъ de ѫн тімп нѫ ліпа таре депъртат. — Dар ші о алтъ пѫтере, маі асетепеа de маре ка Рѣсіа, карe прін локалітатеа са есте печесар атрасъ ла котерцѫл оріентал, съ ѫнфъцішеазъ кѣ прогресърі анѫалі пе тареа пеагръ, ба кіар ші пе Dѫнъре. Ачеаста пятере есте Енгліtера. Флотѫра еі съ пятъра ѫн Бръіла ші ѫн Галаці ла а. 1850 ка а 3а. Dар прівінd ла прецѫл продѫктелор адѫсе съ пятера ка а 2а, петіжлочіт dѣпъ чеа австріакъ. Апоі съ нѫ се треакъ кѣ ведерea, къ імпортареа енглезъ колсть дін фабрікатърі енглезе, пе лъпгъ ачеаста търфѣріле de манѫфактърі, че се ѫдѫк сѫб Флотѫра греакъ, ромънъ ші молдованъ, сѫнт маі тареще парте de оріцінъ енглезъ. Фервл енглез domнеште сінгър ѫн търгѫріле левантіне. Ѫнсъ ла лѣкрѫріле de фер ші оцел кѫштігъ продѫктеле енглезе тот маі тареще спац ші ѫнлътрезъ търфѣріле трансілване ші стріане. Асетепеа ле терце ші стозелор енглезе, цесътѫрілор de кѫтнак потеде ші фірѣіе, лѣкрѫрілор de лъпъ атестекатъ ші маі алес пънзѣріілор, пе лъпгъ каре фабрікателе цертане інтрѫ дін че ѫн че ла ѫнтъпечіте. Спекѫлацііле кѣ артікѫле енглезе се ѫнелтеск ѫн кътъціме тареще маі кѣ сеатъ пріп о касъ Хатѫрцеанъ ші ѫна скотіанъ; чea дін ѫрмъ аре пе атърнътісті ші пе прекѫпеці de пріп орашеле ші сателе Романісі ші Молдавіеі ѫн тъпіле сале пріп кредітѫл лор dат, ші ѫнтінde вънzареа са астфел, ѫн кът тóтъ цара есте цесѫтъ ка о пласъ пріп комісіонарії съі. Ардікареа енглезеї леціѣрі de вѣкате а фост маі мѫлт de кът ѫн акт de стаиітате пентрѫ класеле сърмане, а фост тот de одатъ ші ѫн акт de ѫнцелепчіне політікъ котерціале, че мерітъ admiрацie. Църілор dанѫбіене саѫ деснс пріп ачеаста пегреші ѫн реквре ръсплътіторіѫ de вънzареа продѫчерей лор de вѣкате анѫтъ, ші ѫнаінте de 3 анї дѣпселе аѫ ші сaос ѫн търгѫріле енглезе о кѫантітате ѫнсетнатъ. Даръ Енгліtера нѫ врea съ ръспѫнzъ плата ѫн банї чі кѫ манѫфактѫріле сале ші требѫе съ търгѫрісіm, кѫ ѫнчеркъріле прітаре ѫнтр'ѫн тімп скърт аѫ реешіт біне. Ѫнсъ калкѫлація нѫ есте аша de ѫнбóръ кѫм съ вede. Деосебіреа стъ ѫнтрѫ ачеаста, кѫ ѫн Енгліtера нѫ сѫнт ѫн тоці анії сечеріпѫрі реле, ші църіле dанѫбіене de ачеea нѫ пот афла аколо вънzареа сігърѣ ѫн тоці анії; ѫн врете че артікѫлеле енглезе кѫпътънd одатъ базъ, нѫ се тѫлцѫтеск нѫ маі кѣ требѫінца регѫлатъ, чі ѫнлътрézъ ші вънzъторії обічнѫіці din векіме.

---

din міжлокѫл лор ѫн комітет аѫ репресентанцї, карії аѫ а пѫрта прівігіереа требѫінчіóсъ, а прімі ордінъцііунііле дерегъторіелор ші доріпцеле ші проіектеле месеріешілор, ші ачесте але пропѫне дерегъторіелор.

Ла пъпіреа ѫн ачеастъ ѫнсоціре нѫ се пóте ѫнтревѫі сілъ din партеа месеріешілор, нічі пот съ'шї ѫнсѫшіаскъ чеї че пъпеск ла ачеea о пречелінцъ ѫнаінтеа челорлалцї.

§. 193. Ѫн прівінца есчепереї de ѫнвъцъчеї ші а ѫндеторірілор ѫмпрѫтѫте, ѫнтемеете прін ачеаста, — а лівертъреї ачелора, а атестателор de вченічіѣ ші а къртічелелор de пелеріпаре, — апоі ѫн прівінца ѫмпрѫтѫтелор дрептѫрї че ресар din репортѫріле месеріене але детъторіѫлуї de лѣкрѫ (маестрѫ) кътре асістинцї (содалі), се аплікъ прінчіпіеле статоріте ѫн респектівіі параграфї прівіторі ла месеріле практікате ѫн легътѫре корпорацііналі, скоціndѫсе афаръ прескріпteле деспре такселе de ѫнскріере ші лівертаре. —

§. 194. Дакъ дътъторіѫл de лѣкрѫ а пъшіт ла о асоціацііне форматъ ѫн конформітате кѫ §. 192, атѫнчі ѫн прівінца сѫс атінселор репортѫрї, асоціацііпеа (респектіве репресентації еї) — їар неесістънd вр'о асоціацііне, саѫ дакъ детъторіѫл de лѣкрѫ п'а інтрат ѫн ачеea, преседінтеле обштеї аре съ'шї їea ачеа пѫсецііне, карea ла месеріе ѫнкорпорате есте асетнатъ корпорацііпеї (респектіве преседінцілор de корпорацііне.) Ачеаста аре търіѣ ші ѫн прівінца чертелор че с'ар еска ѫнтре дътоpіѫл de лѣкрѫ ші асістинцї (ѫнвъцъчеї, ші содалі) din пѫсецііпеа лор месеріешѫ, ѫнпрѫтътъ.

Деспре ѫнеле алте окѫпъцііунї industrioase.

§. 195 Консесііпіле пентрѫ ѫнфііпцареа театрелор ші пентрѫ практікареа ѫнтрепріпселор театралї пентрѫ театреле маріопете (кѫ пънзшї) пентрѫ жѫкторії пе фѫне, кавалерї артінтї, мѫсіканцї пелеріпторї ші алте асетепеа продѫкцііунї de прівеліште; пентрѫ маестрії de опѫтнат ші de салтат, пікоlele de кълъріг ші de патат, ашezemінтеле de цімнастікъ ші de къї, аценціile, контóреле de дареа деслъчірілор, інстітѫтеле de amezat, пентрѫ ѫнфііпцареа салопелор de жок пічл. сѫнт легате de прескріпте деосевіте, ші нѫ се цін de месеріе ѫн ѫнцелес маї стріпс.

§. 196. Ла ѫмпъртъшіреа ѫнор асетепеа кончесіунї віп а се лва ѫн вѣгаре de сеатъ маї алес прівінцеле поліцііене.

§. 197. Ѫмпъртъшіреа кончесіунілор пентрѫ практікареа кавселор de театрѫ ші пентрѫ практікареа інтрепріпселор театралї, есте ресервatъ локоцііпітелуї. Челелалте акѫм ѫншірате ѫнтрепріпderї се кончед de кътре преседінтеле черкулуї ші респектіве ал комѫнітъції.

Ѫнтрепріпderіле карe се практікъ пріп треакът, пе лъпгъ ачеаста маї аѫ невоіе тотd'ѫна de кончесіунea поліцієї локале, ка съ'шї пóтъ пѫне ѫн лѣкраре продѫкцііунile сале.

Деспре стіпцереа месеріелор ѫн de обште.

§. 198. Дрептѫріле de котерчіѣ, фаврікъ ші месеріъ се стінг:

a) пріп мортеа проприетарілуї, лѫнd афаръ касріле. ѫн карe дрептѫл трече ла ведѫвъ аѫ ла фііі мінорані;

b) пріп пъпіреа ѫн статѫл преоцеск аѫ мілітаре;

c) пріп лъпъdаре.

Ачеаста требѫе съ се факъ фърѣ кондіцііне.

(Ва ѫрма.)

Cronicâ strâinâ.

Англіа. London. Ministeriŭ Topi de акът ал Англіеі п'авŭ квращівл, кът ам zic, ка съші арате пе фацъ dopinца de кънетеніъ a ca, de a пъне еаръш вата пе гръпеле стръine че кв тълъ остепеалъ o pidiвасъ вестітвл Пелл; чі zice пътаі, къ ачеастъ ватъ o ва пъне пътаі кв воінца попорвлві. Ел кв ачеаста пв вре декът съ къштіце тітп. Dap Лордвл Рссел, фоствл тіп. прітаріŭ, фórте denpinc кв требіле парламентаре акът пв таі вреа, кът се пърea deo камdатъ, a кончеde артістіціĭ повлві міпістеріŭ. D'ачеа таі ли трекътеле зіле adenъ ли Отелвл съŭ лптр'ън патер таре пе бърбацій окквпъціънеі, ка съ се сватр'ън патер таре пе бърбацій окквпъціънеі, ка съ се сватзіаскъ кв дъпшіі, къ кът ар пътеа конструпце пе Дерві, прітарівл de акът, ка съ dea пе фацъ політіка са ли прівпца лібервлві негоц, сав a вътеі пе гръпеле імпортате. Ресвлтатвл фв, ка ли прітa шedinцъ съ се факъ лптерпелъцівне ли кавса ачеаста. Ші апоі ли кас дакъ се ва дел